

# SCRIPTA

---

**Numéro Scripta :** 1669

**Autre(s) référence(s) :** Fauroux 227 / Tabuteau 269

**Auteur(s) :** Roger Malfillastre [particulier]

**Bénéficiaire(s) :** Tours, Notre-Dame de Beaumont-lès-Tours (abbaye)

**Genre d'acte :** notice

**Authenticité :** non suspect

**Datation :** [1065-1066]

**Lieu d'émission :** Bayeux

**Action juridique :** donation

**Langue du texte :** latin

## Analyse

Guillaume le Bâtard approuve l'acte par lequel Roger Malfillastre (Malus Filiaster) donne à l'abbaye de Beaumont-lès-Tours, l'église de la Caine, avec le domaine, pour y constituer un prieuré dépendant de ladite abbaye. Lorsque le développement de ce prieuré permettra de le transformer en abbaye, l'abbesse en sera nommée par l'abbesse de Beaumont.

Roger donne aux moniales ce qui leur sera nécessaire dans ses bois ; la moitié de la pêche de l'Orne, lorsqu'il est là, toute la pêche, en son absence, mais pour les saumons et les lamproies la dîme seulement ; les dîmes des céréales de son domaine. Il met en commun ses pâturages avec le prieuré à l'exception des pâtures de ses chevaux, dont il accorde l'accès seulement aux chevaux du prieuré et à ceux de ses chevaliers. Il donne les églises de Montsecret. Le susdit Roger remet cette donation entre les mains du duc Guillaume, qui met l'abbesse en saisine de ces biens, en ajoutant toutes les coutumes et les droits de justice (servicia atque quærelas) dépendant de lui. Le duc se réserve pour lui et ses héritiers la garde de l'établissement. A cette fin, il donne encore un marché et des foires.

## Tableau de la tradition

### Éditions principales

a. Fauroux Marie, *Recueil des actes des ducs de Normandie de 911 à 1066*, Caen, Caron (MSAN ; 36), 1961, n°227, p. 435-437.

### Indications

Léonard Émile-Gaston, *Les plus anciennes chartes originales d'histoire normande ou anglaise de la Bibliothèque Nationale, Normannia* n°4, 1935, n° 60, p. 440.

## Dissertation critique

1049-1066 et probablement 1066. Cet acte date postérieur du début des épiscopats d'Hugues, évêque de Lisieux, et d'Eude, évêque de Bayeux, en 1049. Il est cependant probable que cette rédaction date de l'année 1066 : on peut supposer qu'Eustache II comte de Boulogne, cité dans l'entourage du duc, s'est trouvé en Normandie à la veille du départ en Angleterre. Voir M. FAUROUX, p. 436.

Texte établi d'après a

Rogerus Malus Filiaster dedit monasterium Sanctæ Mariæ de villa quæ dicitur Catena, cum tota eadem villa omnibus quæ ad eum ibi pertinent, abbatia Sanctæ Mariæ de Bello Monte, quæ sita est juxta Turonensem civitatem et sit ejus cella quoad usque locus ipse, adjuvante Deo, crescat ut abbatia fieri possit, postquam vero abbatia fieri poterit, constituatur ei abbatissa, ac abbatissa ejusdem abbatia, communique capitulo, in ejusdem subjectione. Concessit etiam idem Rogerus ejusdem cellæ sanctimoniales accipiant in proprium usum necessaria ex omnibus suis lucis cum licentia custodum ipsorum lucorum, qui tamen prohibere non poterunt ; pisciumque medietatem, si ipse presens fuerit, ex flumine Olenæ, præter salmones et lampetras, et ex ipsis tamen decimam, quod si abfuerit, omnes pisces, præter supradictos salmones et lampetras, et ex ipsis tamen ut supradictum est, decimam ; quin etiam decimas totius sui dominii, ex annona ; pascuorum itidem totius sui dominii communionem, præter equorum priorum pascua, et in ipsis, tam proprii ejusdem loci equi atque equitu pascentur ; ecclesias etiam de Monte Secreto. Hæc omnia supra scripta dedit Rogerus, favente Guielmo nobilissimo Normannorum duce, et conjugæ sua Mathilde filiisque suis, videlicet Roberto, Richardo, Guielmo, et hoc donum dedit Rogerus in manus Guillelmi nobilissimi Normannorum ducis ad opus Sanctæ Mariæ, et ipse dux, super his omnibus saisivit abbatissam ejusdem ecclesiæ, præcepto Rogerii, et omnia servicia et omnes quærelas quæ ad eum pertinebant, ipse etiam concessit in elemosinam eidem ecclesiæ, ut orationum particeps fieret, et retinuit in custodiam sibi et hæredibus suis, quod forent inde autores et defensores contra omnes mortales. Propterea idem dux, ex sua parte, dedit eidem ecclesiæ quemdam mercatum, et nundinas, ut elemosina succresceret, testibus istis, Joanne archiepiscopo, Odone Bajocensi episcopo, qui etiam de his quæ ad eum pertinebant in elemosinam, concessit eidem ecclesiæ, Hugone Lisiatensi, Gosfrido Constantiensi episcopo, Eustachio comite Boloniensi, Radulpho camerario, Galtero Giffart, Guillelmo Dewiarena, Arnaudo sacerdote, Guimondo, Nigello. Hanc cartam fecit Richardus archidiaconus, apud Bajocas, in camera Guilelmi ducis. + Signum Mathildis comitissæ. + Signum Rogerii Malifiliastri. + Signum Odonis Bajocensis episcopi. + Signum Hugonis Liliacensis episcopi. + Signum Gosfridi Constantiensis episcopi.